



PR-4700

denver.eu

04/2026



FR

Cet appareil, ses
cordons et ses
accessoires sont
recyclables

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Informazioni sulla sicurezza

Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto per la prima volta e conservarle per riferimento futuro.

1. Non guardare direttamente l'obiettivo del proiettore mentre la macchina è in funzione per evitare danni agli occhi.
2. Questo proiettore non è impermeabile, quindi tenerlo lontano da pioggia, umidità e altri oggetti contenenti liquidi, come vasi ecc.
3. Per evitare l'intasamento delle prese d'aria del proiettore, non coprirlo con panni, tappeti o altri materiali.
4. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici per evitare che lo mordano o lo ingeriscano.
5. La temperatura di funzionamento e conservazione del prodotto va da 0°C a 40°C. Temperature inferiori o superiori potrebbero comprometterne il funzionamento.
6. Non aprire mai il prodotto. Il contatto con i componenti elettrici interni può causare scosse elettriche. Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
7. Ricaricare solo con l'alimentatore in dotazione.
8. Non utilizzare accessori non originali insieme al prodotto, poiché ciò potrebbe comprometterne il corretto funzionamento.
9. Pulire regolarmente le prese d'aria del proiettore, altrimenti la polvere potrebbe causare un malfunzionamento del sistema di raffreddamento.
10. Non utilizzare il proiettore in ambienti unti, umidi, polverosi o fumosi, poiché l'olio o le sostanze chimiche possono causare malfunzionamenti.
11. Se il proiettore non viene utilizzato per un lungo periodo, scollegare l'alimentazione.
12. È vietato ai non professionisti smontare il proiettore per effettuare test e manutenzione.

Denver A/S si riserva il diritto di correggere eventuali errori di stampa

Denver A/S non può essere ritenuta responsabile per eventuali errori tecnici o tipografici e si riserva il diritto di apportare modifiche al prodotto e ai manuali senza preavviso. Se riscontrate imprecisioni o omissioni, vi preghiamo di comunicarcelo all'indirizzo riportato sul retro della copertina.

Descrizione del proiettore



1. ON/OFF
2. Ingresso HDMI
3. Ingresso USB-A



4. Foro di reset
5. Ingresso alimentazione
6. Obiettivo

Focus -



Come accendere/spegnere il proiettore

1. Collegare l'adattatore di alimentazione da 240 V in dotazione all'ingresso di alimentazione del proiettore e la spina Europlug a una presa di corrente stabile (**adattatore di alimentazione incluso**).

Ricarica:

La luce rossa indica che la batteria è in carica. Sono necessarie L'indicatore è verde quando il dispositivo è completamente carico e in modalità standby. L'indicatore è blu quando il dispositivo è completamente carico e in modalità operativa.

Una carica completa garantisce fino a due ore di utilizzo.



2. Per accendere il proiettore, premere a lungo il pulsante di accensione.
3. Per spegnere il proiettore, premere brevemente il pulsante di accensione.

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO



È anche possibile utilizzare il telecomando per accendere il proiettore. accendere o spegnere premendo brevemente il pulsante ON/OFF sul telecomando. Ricordarsi di inserire due batterie AAA nel telecomando (batterie non incluse).

Regolazione della messa a fuoco

Quando il proiettore è acceso, regolare la nitidezza con il pulsante F+/F- sul telecomando in dotazione. Ciò sarà necessario ogni volta che l'immagine diventa sfocata e la distanza dal proiettore alla parete/schermo viene modificata. Ricordarsi inoltre di allineare il proiettore in modo uniforme alla parete/schermo, in modo da ottenere una proiezione dell'immagine correttamente uniforme.



Applicazioni della schermata iniziale



Nella pagina delle applicazioni della schermata iniziale, cliccare sulle icone illustrate per utilizzare le diverse funzioni descritte di seguito.

1. HDMI:

Nella pagina iniziale, selezionare HDMI.

L'HDMI è disponibile per il mirroring dell'immagine dal dispositivo utilizzando il cavo HDMI-HDMI o HDMI-USB-C incluso.

Tutti i PC possono essere collegati al proiettore tramite uno o entrambi i cavi in dotazione, inserendo l'estremità HDMI o USB-C dei cavi in dotazione nel PC e l'altra estremità HDMI nel proiettore. Quando il dispositivo è collegato tramite il cavo HDMI, ricordarsi di premere il pulsante "HDMI" nella schermata iniziale per abilitare l'effetto di mirroring dello schermo.

Nota importante per il collegamento di telefoni USB-C tramite HDMI:

Per i telefoni cellulari utilizzare un ingresso USB-C.

I telefoni che supportano la modalità DP ALT MODE possono riprodurre lo schermo del telefono tramite l'ingresso HDMI del proiettore.

Quando un dispositivo USB-C supportato è collegato tramite il cavo da HDMI a USB-C incluso, ricordarsi di premere il pulsante "HDMI" sulla schermata iniziale per abilitare l'effetto di duplicazione dello schermo.

Nota: alcune applicazioni e servizi di streaming potrebbero non consentire la condivisione dello schermo tramite cavo HDMI con il PC o il telefono USB-C, anche con il supporto DP ALT MODE.

Nota importante per la visione continua di film sul telefono:

Come impostare "Mai" come durata del blocco in modo da poter guardare i film senza interruzioni.

Per iPhone (iOS):

Estendere il tempo di blocco automatico

1. Vai su Impostazioni
2. Tocca Display e luminosità.
3. Tocca Blocco automatico
4. Imposta su Mai.

Per i telefoni Android:

Estendi il timeout dello schermo

1. Vai su Impostazioni
2. Tocca Display (a volte si trova sotto Blocco schermo o Avanzate)
3. Tocca Timeout schermo o Sospensione
4. Imposta la durata massima (ad esempio, 10 o 30 minuti, oppure "Mai" se disponibile)

Nota: assicurati di ripristinarlo in seguito per risparmiare batteria

Condivisione schermo cablata



IOS:

Utilizza un cavo dati USB-A per collegare il tuo dispositivo al proiettore

Android:

Scansiona il codice QR per installare il software Hccast. Esegui il software Hccast, quindi collega il tuo dispositivo al proiettore con un cavo dati USB-A per abilitare l'effetto mirroring.



Codice QR per il software Android per utilizzare "Schermo cablato"

Utilizza un cavo dati USB-A per collegare il tuo telefono Android al proiettore. Lo schermo del telefono apparirà come mostrato di seguito.

Fai clic su "OK" per procedere al passaggio successivo, quindi fai clic su "Avvia ora" per avviare il mirroring del tuo telefono Android.

Quando si trasferiscono dati utilizzando un cavo dati USB-A, assicurarsi che utilizzare un cavo USB-A in grado di trasferire dati e non un normale cavo di ricarica.



NOTA IMPORTANTE: alcune applicazioni non consentono lo streaming tramite la funzione dello schermo cablato con ingresso USB-A.

Per utilizzare molte di queste applicazioni, utilizzare il cavo da HDMI a HDMI incluso per il collegamento al PC o il cavo da HDMI a USB-C incluso cavo da HDMI a USB-C per il collegamento al telefono con ingresso USB- C che supporta la modalità DP alt o al PC.

Seguire i passaggi descritti nella sezione HDMI all'inizio all'inizio di questo manuale. La funzione schermo cablato USB-A viene quindi utilizzata principalmente per un facile accesso al rullino fotografico.

Utilizza l'interfaccia HDMI e i cavi HDMI inclusi per accedere al maggior numero possibile di funzioni, applicazioni e servizi di streaming tramite i tuoi dispositivi.

Impostazioni:

Nella pagina SET è possibile configurare la proiezione, l'immagine, il Bluetooth, le impostazioni di sistema, l'audio, l'ora, ecc.

1. Opzioni:

Utilizzare i pulsanti sinistro e destro del telecomando e selezionare "opzioni". È possibile regolare molte funzioni come la lingua, il ripristino delle impostazioni di fabbrica, l'aggiornamento del software, la sospensione automatica, il timer OSD, rapporto e informazioni sulla versione.



2. Impostazioni audio:

Regolare i pulsanti sinistro e destro del telecomando e selezionare "Suono". Qui è possibile regolare la modalità audio, il bilanciamento e la modalità EQ.



3. Impostazioni dell'immagine:

Regolare i pulsanti sinistro e destro del telecomando e selezionare "Immagine". Qui è possibile regolare la modalità immagine e la temperatura del colore



4. Regolazione delle impostazioni:

Regolare i pulsanti sinistro e destro del telecomando e selezionare "Regola". Qui è possibile regolare Capovolgì, Distorsione verticale, Ripristino trapezoidale, Zoom finestra e Ripristino schermo zoom.



5. Bluetooth:

Nella pagina iniziale, selezionare Bluetooth. Premere il pulsante OK per attivare/disattivare il Bluetooth



Premere il pulsante OK per cercare il Bluetooth



Selezionare la connessione desiderata tra gli altri dispositivi altoparlanti premendo il pulsante OK.



Selezionare il dispositivo Bluetooth connesso per disconnetterlo o eliminarlo.



6. USB-A

Nella pagina iniziale, selezionare USB-A per riprodurre i file multimediali dalla unità USB.

Quando si inserisce un'unità USB tramite l'ingresso USB-A, è possibile visualizzare foto e file video.

La funzione multimediale non può essere utilizzata per eseguire il mirroring da alcun cavo; ciò può essere fatto tramite la funzione HDMI o schermo cablato, come descritto all'inizio del presente manuale.



Caratteristiche

Batteria ricaricabile integrata da 3200 mAh - Fino a 2 ore di cinema portatile

Rapporto di contrasto: 2000:1

Luminosità massima: 150 ANSI

Sorgente luminosa/durata della lampada: modulo LED bianco >50.000 ore

Rapporto di proiezione: 1,1:1

Distanza di proiezione: 1,2 m-5 m Dimensioni

di proiezione: 45-180 pollici

Modalità di regolazione: messa a fuoco digitale tramite il telecomando in dotazione

Informazioni sull'adattatore

Guangdong Chengweiyuan Technology Co., Ltd.

Office Building and Factory: No. 1 Xinmin 1st Street, Ma'an Town,

Huicheng District, Huizhou City, Guangdong Province"

Numero di registrazione commerciale : 91441302MABRNBD508

Identificatore modello: CW42F1902200BB

Tensione di ingresso: 100-240V

Ingresso frequenza CA: 50 /60Hz

Tensione di uscita: 19.0V

Corrente di uscita: 1.2A max.

Potenza di uscita: 41.8W

Efficienza attiva media: 87.65%

Consumo energetico a vuoto: $\leq 0.1W$

Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Ci riserviamo il diritto di correggere errori e omissioni nel manuale.

TUTTI I DIRITTI RISERVATI, COPYRIGHT DENVER A/S



Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie incluse contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolosi per la salute e per l'ambiente nel caso in cui il materiale di scarto (apparecchiature elettriche ed elettroniche e batterie) non venga gestito correttamente.

Gli apparati elettrici ed elettronici e le batterie sono contrassegnati con il simbolo del cestino barrato mostrato sopra. Questo simbolo indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie non devono essere smaltite con gli altri rifiuti domestici, ma separatamente.

È importante inviare le batterie usate alle strutture appropriate e predisposte. In questo modo si ha la garanzia che le batterie verranno riciclate in conformità alla normativa senza danneggiare l'ambiente.

Per le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie, tutte le città hanno stabilito dei sistemi di smaltimento che prevedono il conferimento gratuito presso le stazioni di riciclaggio oppure di raccolta porta a porta. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ufficio tecnico municipale.

Con la presente, Denver A/S dichiara che il tipo di apparecchiatura radio PR-4700 è conforme alla direttiva 2014/53/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità RED è disponibile al seguente indirizzo Internet: denver.eu quindi fare clic sull'icona di ricerca nella parte superiore del sito Web. Scrivere il numero di modello: PR-4700. A questo punto accedere alla pagina del prodotto: la direttiva RED si trova nella sezione download/altri download.

Le informazioni relative al consumo energetico in modalità standby/spento e alla gestione dell'alimentazione per i prodotti conformi al Regolamento (EU) 2023/826 della Commissione sono disponibili al seguente indirizzo Internet: denver.eu, quindi fare clic sull'icona di ricerca nella parte superiore del sito web. Inserire il numero del modello: PR-4700 e accedere alla pagina.

Intervallo di frequenze operative: 2.4-2.4835GHz
Potenza massima in uscita: 42W

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danimarca
www.denver.eu
www.facebook.com/denver.eu

Avvertenza!
-Batteria al litio all'interno!
- Non cercare di aprire il prodotto!
-Evitare di esporlo a calore, acqua, umidità,
o luce solare diretta!
-Ricaricare il prodotto solamente con il
caricabatterie originale fornito in dotazione!

Contact

Main contact point: contact.hq@denver.eu

Nordics

Headquarter

Denver A/S
Omega 5A, Soefften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**
(Push "1" for support)

E-Mail

For technical questions, please write to:
support.hq@denver.eu

For all other questions please write to:
contact.hq@denver.eu

Benelux

DENVER BENELUX B.V.

Barwoutswaarder 13C+D
3449 HE Woerden
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**
E-Mail: support.nl@denver.eu

Spain/Portugal

DENVER SPAIN S.A

Ronda Augustes y Louis Lumiere, n° 23 — nave
16
Parque Tecnológico
46980 PATERNA
Valencia (Spain)

Spain

Phone: **+34 960 046 883**
Mail: support.es@denver.eu

Portugal:

Phone: **+35 1255 240 294**
E-Mail: denver.service@satfel.com

Germany

Denver Germany GmbH Service

Service Center
Max-Emanuel-Str. 4
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail

support.de@denver.eu

Monday - Thursday 09:00 - 16:30
Friday 09:00 - 14:00

Austria

Lurf Premium Service GmbH
Deutschstrasse 1
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**
E-Mail: denver@lurfservice.at

Poland

LetMeRepair Poland sp. z o.o.

ul. Częstochowska 140
62-800 Kalisz

Phone: **62 75 38 092**
E-Mail: denver-service@letmerepair.pl

Godziny pracy: 8 — 18 (poniedziałek — piątek)

If your country is not listed above,
please write an email to
contact.hq@denver.eu



Denver A/S
Omega 5A, Soefften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

denver.eu
facebook.com/denver.eu



PAP